

LE CONDENSÉ PRATIQUE PRÉSENTE

JARDINAGE

numéro 5

29¢

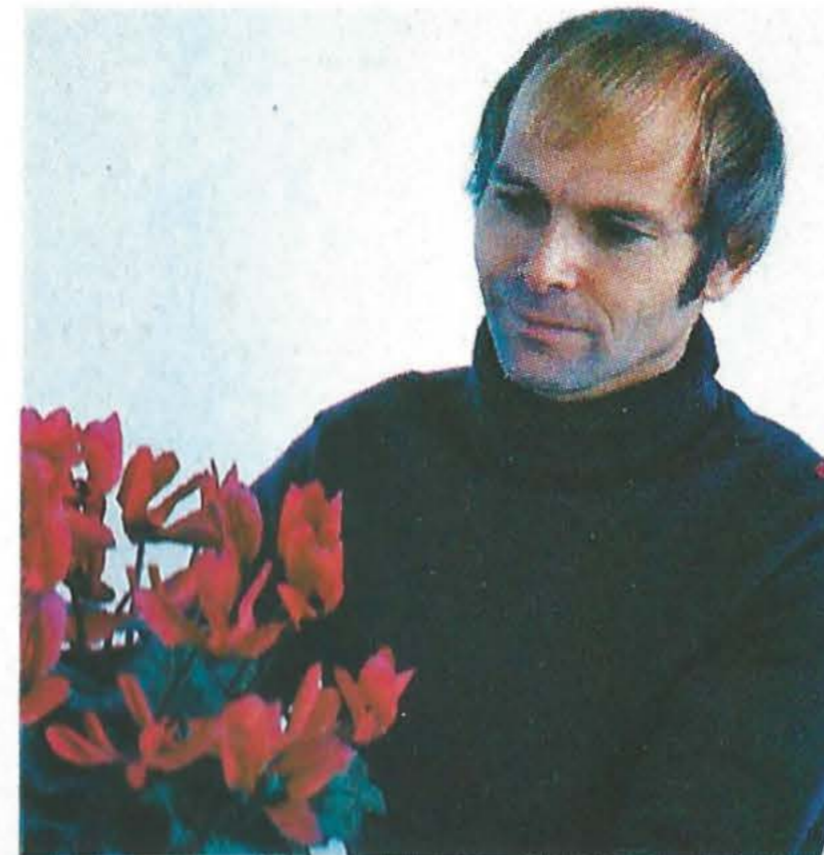
Le calendrier de semis et plantation



Les premiers travaux du printemps

JARDINAGE

VOL. 1 NO 5



Assister au réveil de la nature au printemps est un spectacle émouvant et toujours nouveau. Les jardiniers-amateurs découvrent avec un émerveillement, les frêles petites pousses printanières et en gardent un souvenir impérissable comme celui de leurs premiers légumes ou de leurs premières fleurs de la saison. Afin de vous faciliter la vie, notre expert en horticulture, Jacques Lafrenière vous offre dans JARDINAGE no 5 un calendrier qui pourra vous aider à apprécier davantage les premiers jours du printemps.



Responsable de la rédaction: Jacques Lafrenière. **Directeur artistique:** Bernard Lamy. **Graphiste:** Guy Saint-Pierre. **Directeur de la photographie:** Adrien Duey. **Photographes:** Mario Dubreuil, Guy Desrochers. **Recherchiste:** Murielle Blouin. **Coordination:** Claudette Lalonde. **Conseiller:** Jacques Elliott.

Le **JARDINAGE** est édité par le Groupe Polygone Éditeurs Inc., division Les Condensés Pratiques. **Distribution:** Les Messageries Dynamiques, (514) 332-0680. **Publicité:** Jean McGown et Associés, Montréal (514) 735-5191, Toronto (416) 232-1394. Le Condensé Pratique est une marque déposée. Publié deux fois par mois par le Groupe Polygone Éditeurs Inc., division Les Condensés Pratiques, les Bureaux du **JARDINAGE** sont situés au 2170 Charland, Montréal, H1Z 1B1. Téléphone (514) 381-9243. Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec, Bibliothèque nationale du Canada. Reproduction des textes, photographies ou illustrations rigoureusement interdite. L'Éditeur décline toute responsabilité quant à l'utilisation des renseignements contenus dans **JARDINAGE**; les lecteurs doivent les vérifier avant d'entreprendre la réalisation des projets. **ABONNEMENT:** Vous pouvez recevoir Les Condensés Pratiques à domicile pour seulement \$1.25 pour quatre numéros. Pour renseignements, 332-0680. On peut s'abonner aux quatre titres (**JARDINAGE, TRICOT, BRICOLAGE et CUISINE**) au coût de \$13 pour 6 mois. Faites-moi parvenir vos nom, adresse, code postal, no de téléphone et chèque ou mandat-poste à Les Condensés Pratiques, 2170 Charland, Montréal, H1Z 1B1, Québec. CAN. AVR. 80.

19 avril 1980

Travaux du printemps

Dès les beaux jours du printemps, une tâche urgente vous attend: la préparation de votre potager et de vos plates-bandes.

Nous vous proposons aujourd'hui un calendrier de semis et plantation. Pour les lecteurs de la région de Montréal, il faut semer dès les premiers jours du mois de mai et pour les autres, de une à quatre semaines plus

tard, selon la région. Établissons dès maintenant que le calendrier est préparé en fonction de la région de Montréal. Pour la campagne avoisinante, il faudra compter une semaine de plus, pour la région de Québec, 10 à 15 jours de plus, quant à l'Abitibi, le Lac St-Jean et la Gaspésie il faudra compter entre 20 et 30 jours de plus dépendant la saison.



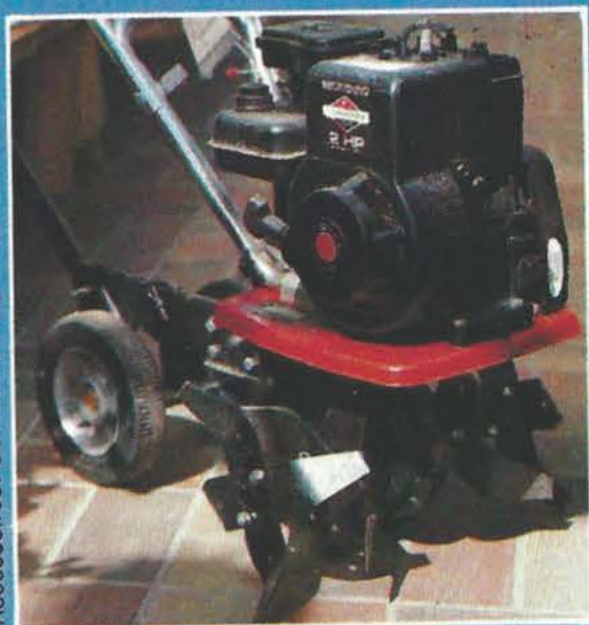
Premiers travaux

Au début du mois de mai, il faut commencer par redonner au sol une certaine vitalité, en lui remettant ce qu'il a perdu par les récoltes des années précédentes. On profite du bêchage du jardin et des plates-bandes pour incorporer au sol de la matière organique et des engrais renfermant les éléments les plus susceptibles de lui faire défaut. Idéalement, le fumier bien décomposé, le compost de terreau de feuilles ou la mousse horticoles rencontrent les besoins si on y ajoute un bon engrais. Une couche d'environ 1 cm par année permet d'obtenir de bons résultats. Si vous avez cultivé pendant plusieurs années sans vous soucier de ce point, il vaudrait mieux prévoir 2 à 3 cm.

Une terre qui contient suffisamment de matière organique se travaille avec moins d'effort, parce qu'elle est plus légère. Elle est aussi plus fertile. Si votre terre est trop lourde ou glaiseuse, vous pouvez ajouter par la même occasion, du sable grossier. Complétez le tout en ajoutant selon les données du manufacturier un engrais chimique complet du type à fleurs ou à légumes comme le 6-12-6 ou le 10-15-10.



Au moment du bêchage, il faut bien mélanger afin d'obtenir une texture homogène. Votre terre doit être tournée sur au moins un pied de profondeur. Pour ceux qui ont un grand jardin, vous pouvez louer une bêcheuse rotative motorisée pour quelques dollars. Elle vous permettra d'obtenir un excellent résultat pour un minimum d'efforts physiques.



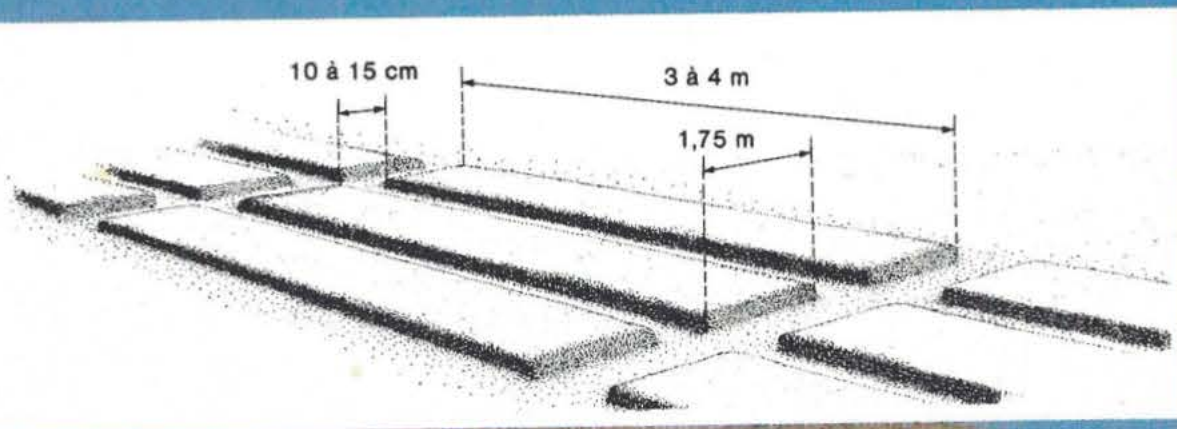
Accessoires: Goineau & Bousquet

lent exercice physique et permet par la même occasion, de nettoyer la terre des racines des mauvaises herbes, comme le chiendent, au lieu de les couper en morceaux et de les multiplier comme le fait la bêcheuse rotative motorisée. On peut aussi par la même occasion enlever du sol, les pierres, les morceaux de bois ou autres déchets qui pourraient entraver les opérations de semis, de plantation ou de futurs binages.

Une fois le bêchage terminé, on façonne au râteau des plates-bandes d'environ 1.5 à 1.75 m de largeur par 3 à 4 m de longueur. Entre chacune, on dessine des allées de 10 à 15 cm qui vous permettront de circuler et de pratiquer vos opérations de jardinage.

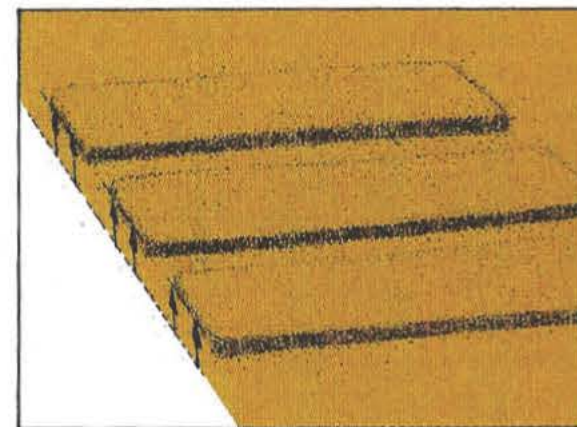
Il est très mauvais de marcher dans vos plates-bandes. Vos pas tassent inutilement le sol. C'est pourquoi, les plates-bandes ne doivent pas être trop larges afin que vous puissiez y travailler confortablement. La terre que l'on enlève dans les allées sera dirigée vers les parties les plus basses de la plate-bande. Vous aurez ainsi moins de travail au moment de l'opération nivelage. Un premier bêchage se fait tôt en mai et un léger bêchage s'avère nécessaire juste avant les semis.

Par contre pour les petits espaces, un bêchage fait à la main, d'une manière détendue, constitue un excel-



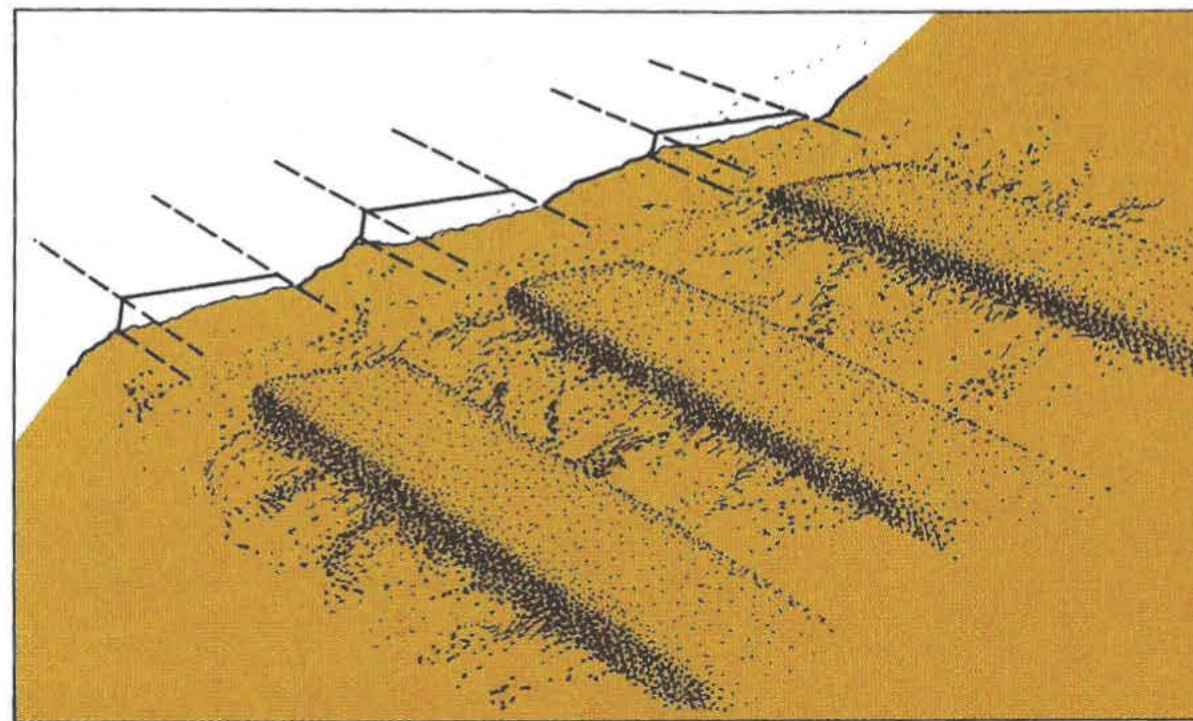
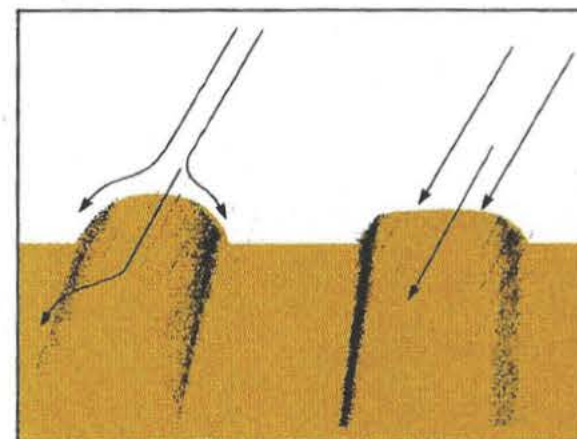
Le nivelage

Toute inégalité du sol entraîne l'eau de pluie à certains endroits au détriment de d'autres. L'objectif est donc de déterminer des plates-bandes légèrement plus hautes que les allées afin que celles-ci servent de rigole. Il faut rendre la surface de chaque plate-bande aussi de niveau que possible. C'est pourquoi, sur les terrains accidentés, vous formerez de plus petites plates-bandes placées perpendiculairement à la pente et à différents niveaux comme un escalier.



Il ne faut pas bomber la surface à cultiver, cette mauvaise habitude empêche l'eau de pénétrer en la faisant ruisseler à la surface, privant par le fait même les plantes d'un élément essentiel à leur croissance.

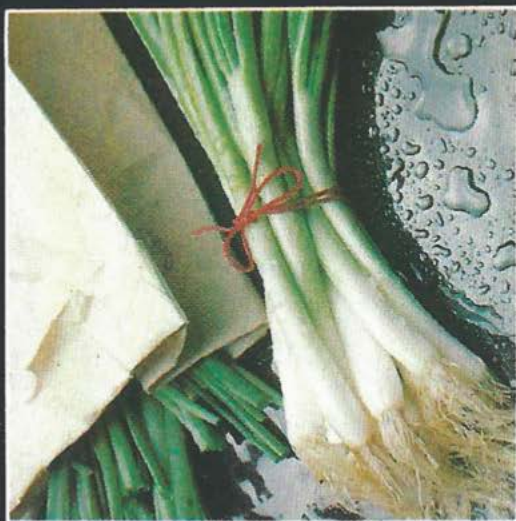
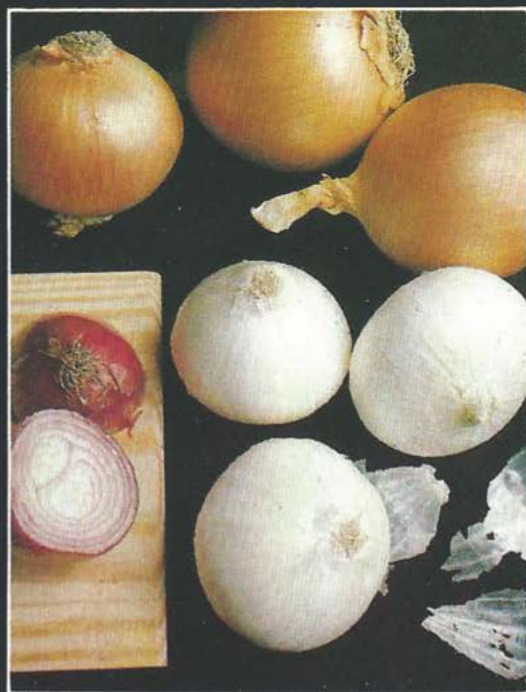
C'est au moment du dernier bêchage, que vous procéderez à l'opération nivelage.



Les semences ~ planification

Il est inutile de bêcher le jardin en une seule opération. Étant donné que l'on doit respecter un calendrier, on complètera l'opération au fur et à mesure.

Il est très important de planifier son jardin en fonction des goûts de la famille. Certains préféreront cultiver quelques plantes à fleurs en plus de légumes, d'autres opteront pour les fruits et les légumes seulement.



LE CONDENSÉ PRATIQUE

CALENDRIER DE SEMIS ET PLANTATION

ESPÈCES	SEMIS À L'INTÉRIEUR	SEMIS EN PLEINE TERRE	PLANTATION
Ail			Début mai
Aubergine	Fin mars		Début juin
Betterave		Mi-mai	
Brocoli	Mi-avril		Fin mai
Carotte		3e sem. de mai	
Céleri	Mi-mars		Début juin
Céleri-rave	Mi-mars		Début juin
Cerise de terre	Fin mars		Début juin
Chicorée		Début juillet	
Chou-chinois		Début juillet	
Chou de Bruxelles	Mi-avril		Fin mai
Chou de Siam		Mi-mai	
Chou-fleur	Mi-avril		Fin mai
Chou pommé	Mi-avril		Fin mai
Chou-rave		Début juillet	
Ciboulette			Début mai
Citrouille		3e sem. de mai	
Concombre		Fin mai	
Échalote d'automne			Fin août
Échalote du printemps			Début mai
Épinard		Mi-mai	
Haricot (vert ou jaune)		Fin mai(*)	
Laitue frisée		Mi-mai	
Laitue pommée	Mi-avril		Fin mai
Maïs		3e sem. de mai	
Melon brodé	Fin avril		Début juin
Melon d'eau	Fin avril		Début juin
Navet		Mi-mai	
Oignon	Fin février	(à botteler) Début mai	Début mai
Piment	Fin mars		Début juin
Poireau	Mi-février		Début mai
Pois		3e sem. de mai	
Pomme de terre		3e sem. de mai	
Radis		Mi-mai	
Tomate	Fin mars		Début juin

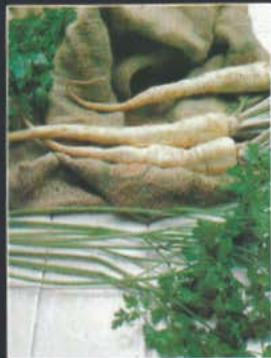
*Pour obtenir des récoltes successives de haricots verts ou jaunes, on doit échelonner les semis aux quinze jours jusqu'à la mi-juillet.

NOTE: On ne doit jamais travailler un sol détrempé.

On peut commencer à préparer le sol par un bêchage suivi du nivelage du terrain dès que le sol est dégelé et suffisamment asséché.

Point de référence: Montréal. Pour la région métropolitaine, sauf Montréal, on compte une semaine de plus, deux semaines pour la région de Québec et entre trois et quatre semaines de plus pour l'Abitibi, le Saguenay-Lac-Saint-Jean et la Gaspésie.

Les semences-planification



Les semences-planification

Il faut aussi fixer son choix en fonction de ses besoins quotidiens. Les radis, les échalottes, la laitue et les épinards se récoltent tôt. Puis viennent les tomates, les piments, les choux, le brocoli et les oignons. D'autres légumes vivement appréciés comme le maïs et la pomme de terre réclament beaucoup d'espaces et peuvent être achetés à bon compte au marché pendant la saison.

De toute manière, le plan du jardin doit être divisé à tous les ans en fonction des expériences des années précédentes, des échecs ou des réussites. De plus, il faut éviter de cultiver, deux années de suite, les mêmes plants aux mêmes endroits. Cependant, dans le cas de culture de plantes vivaces, comme la rhubarbe, les fraises ou les framboises, la rotation doit se pratiquer sur la base de plusieurs années.

Pour ceux qui habitent la région de Montréal, vous pouvez préparer et semer dès le mois de mai les radis, la laitue, les carottes, les betteraves, les épinards, les choux de siam, les échalottes et les oignons à bulbe. Les plants de chou de toutes sortes sont plantés vers le 1er ou le 15 mai. Les petites fèves et les pois verts sont semés vers le 20 mai, les plants de tomates et de laitue en pomme doivent cependant patienter jusqu'au 24 mai, date minimum à Montréal où le risque de gel devient à peu près nul. Mais vous devrez attendre aux premiers jours de juin pour planter les poivrons (piments verts), l'aubergine et les melons.



TRUCS **VERTS**

Les petites fèves ou haricots jaunes ont tendance à avoir un faible système racinaire qui brise facilement sous l'action des vents. Il est tout indiqué de les buter en apportant si possible un peu de terre d'une autre partie du jardin. Cette terre est répandue comme un rempart, à cheval sur le rang (6-7 cm de largeur sur une hauteur de 4-5 cm). Elle est bien tassée pour soutenir les plants. Cette opération se fait lorsque les plants ont atteint 8-10 cm.

Si le sol est trop sec, au moment du nivelage, il se forme des mottes rendant le travail plus difficile. Vous pouvez améliorer les choses en pratiquant un arrosage léger et après avoir attendu une dizaine de minutes, travaillez la terre, celle-ci deviendra plus maléable. Si vous faites une tranchée pour semer ou un trou pour planter, la terre ne retombera pas là où vous l'avez enlevée.

Si vous voulez travailler de plus près pour faire vos semis de précision, employez deux bouts de planches de 20 cm de largeur. En les utilisant l'une à la suite de l'autre vous pourrez vous déplacer dans votre jardin sans laisser de traces, ni fouler la terre. Les planches doivent toujours être placées dans le même sens que le rang à semer.



Accessoire : Import Bazaar

Lorsque vous faites vos semis de légumes, ajoutez à vos semences régulières quelques 5% de graines de radis. Celles-ci lèveront plus vite et serviront à marquer les rangs vous permettant d'effectuer des binages plus tôt entre les rangs sans risquer d'endommager ou de déraciner les plantules des légumes qui ne sont pas encore garnis ou émergés de terre.

Lorsque vous semez vos carottes, radis, navets, betteraves et autres plants de légumes, essayez de semer avec la plus grande précision possible car la tâche de correction qui suit une quinzaine de jours plus tard appelée l'éclaircissage, est la plus désagréable du jardinage.



Les tomates

Les plants de tomates sont plantés aussi profondément que possible pour que les premières grosses feuilles effleurent le sol. Il en existe deux types: les plants ou variétés dites déterminées et les autres, les variétés indéterminées. Les premières sont généralement plus hâtives, de type rouge et ont un port plutôt branchu ou ramifié. On les cultive généralement sans taille et moyennement écrasée ou rampante sur le sol. Les variétés indéterminées ont une croissance et une production plus régulière. Elles sont habituellement cultivées sur tuteurs. Par la taille, on enlève les «gourmands» qui nuisent à l'aisselle des feuilles afin de leur donner la forme d'une vigne. On peut planter deux plants par tuteur. Il faut aussi les attacher aux tuteurs le plus régulièrement possible.

